

日语能力测试 1 级

读

解

真题

全

攻略

及实战

模拟

题

编著 赵敬

读

解

80

篇

题材新颖

形式独特

题眼解析

轻松过关

中国宇航出版社

日语能力测试 1 级

读解真题全攻略及 实战模拟题

编著 赵敬

中国宇航出版社

图书在版编目(CIP)数据

日语能力测试1级读解真题全攻略及实战模拟题/赵敬
编著. —北京:中国宇航出版社, 2003.4

ISBN 7-80144-476-0

I . 目... II . 赵... III . 日语—水平考试—解题
IV . H369.6

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 026868 号

出版 中国宇航出版社
发行 中国宇航出版社
社址 北京市阜成路8号 邮编 100830
经销 新华书店
发行部 北京市阜成路8号 邮编 100830
(010)68371057(传真) (010)68371105
承印 北京时事印刷厂
版次 2003年5月第1版 2003年5月第1次印刷
规格 850×1168 开本 1/32
印张 14 字数 347千字
印数 1~5000册
书号 ISBN 7-80144-476-0/H·109
定价 23.80元

本书如有印装质量问题可与发行部调换

前　　言

日语能力测试 (Japanese – Language Test) 是由日本国际交流基金和财团法人日本国际教育学会共同组织的, 面向全世界举办的国际性质的大型语言能力测试。最初始于 1984 年(昭和 59 年)。该考试在我国的规模一直不断扩大, 截至 1999 年, 我国的总考生人数已达到 39 700 多人, 考区数量增加到了 13 个(北京、天津、上海、广州、沈阳、大连、长春、哈尔滨、西安、成都、济南、武汉、香港), 已经成为世界上考区最多的国家, 而且还有继续增设的可能。

《日语能力测试 1 级真题读解全攻略及实战模拟题》是为了帮助考生在较短的时间内大幅度提高日语能力测试 1 级读解部分的应试水平编写而成的。

所谓读解, 就是我们通常所说的阅读理解, “读”是外语学习中的“听、说、读、写、译”五项基本技能之一。读解、语法部分在 1 级考试中非常重要, 考试时间为 90 分钟, 分数比例为 200 分, 比重占到整个考试的 50%。其中, 读解部分更是日语能力测试的重点中的重点, 因为无论是文字、词汇还是语法, 最终都要应用到具体的文章之中。出题者要通过文章来全面测试考生的阅读、理解、



分析和解决问题的能力,因此,读解考试可以说是考生各种能力的综合测试。加之读解试题的题量大,题材广泛,命题形式多样,涉及的语言基础知识面宽,所以答题的难度大,费时长,读解部分能否取得较好的成绩已经成为考生是否能够通过考试的关键所在。

但是我在调查中也发现,目前几乎没有专门针对读解部分而编写的练习辅导资料,这与语法、听力和词汇方面的考试资料的大量涌现形成了鲜明的对比。

有些考生认为,在考前复习阶段,由于时间和精力的原因,应该集中进行词汇和语法的复习,效果比较明显。实际上,这是一个误区。我认为,读解是文字、词汇、语法训练的最终载体,进行读解练习,既能提高考生的阅读应试能力,也能使考生的文字、词汇、语法水平有全面的提高。而且,读解能力也是可以在短时间内得到大幅度提高的,集中训练可以使考生对读解的考试题型、出题倾向、答题思路都有所了解,触类旁通,再考虑到读解部分在考试中所占的大比例,考前集中进行读解练习绝对是事半功倍的。

在这里,我也想对本书中模拟题部分的解答方法,提出一些建议。首先,要严格遵守每套模拟题的答题时间。在日语能力测试的考试过程中,读解和语法部分的考试时间共计 90 分钟,所以实际上读解部分的答题时间应该控制在 60 分钟以内,剩下的 30 分钟用于完成语法问题和进行最后的检查。所以在进行模拟练习时,考生应该把每套模拟题的答题时间控制在 60 分钟以内。其



次,考生应该选择一段相对独立、精力集中的时间来做题。这个时间段最好是上午,因为日语能力测试是在上午进行。答题时要排除各种干扰,一心一意,聚精会神。再次,在答题过程中,不能查阅字典或其他的参考资料。如果遇到生词,可以先做上标记,并根据上下文的内容,推测该词的含义。在做完完整套试题之后再查阅字典,仔细研究学习不认识的单词。因为根据上下文推测词义的能力,也是读解考试的考点之一。

总之,我坚信通过精心编写,本书肯定会对正在积极准备参加日语能力测试的考生大有帮助,同时也能帮助一般的日语学习者提高阅读水平,日语教师也可以将其作为阅读课的练习资料。

本书所选用的读解资料都来自日本的原版读物。我要特此感谢在编写过程中作为参考的《现代文的练成》(清水书院)、《现代文演习》(中央图书)、《进研客观问题集(国语)》(福武书店)、《现代文标准问题(基础和应用)》(日荣社)、《接续表现》(荒林出版)等书的出版社和作者以及读解文章的各位原作者。并郑重声明,本书中所选用文章皆只作为读解练习材料,无任何观点倾向。

对外经济贸易大学日语系的马骏博士在百忙之中承担了本书的审稿工作并给予很多指导。在成书过程中,承蒙李爱文、姚莉萍教授,李二敏、付荫、吴丹红、郭德玉、吴英杰副教授的多方关照,同窗挚友陈夷也鼎力协助。译文部分得到对外经济贸易大学的胡楠、于慧、王艳华、郭玲玲的大力协助。在此编者要表示深深的谢意。



由于时间仓促和个人水平有限,恳请读者对书中的错误和疏漏批评指正。

最后,预祝考生通过这本试题集能大有收获,在日语能力考试中,取得自己期待的好成绩。

编 者

对外经济贸易大学

本书的特色

※ 构成

本书分为历年1级真题读解解析,实战模拟题及答案,附录三个部分。以读解试题分析为辅,实战模拟练习为主。

※ 历年1级真题读解解析

在本书的历年1级真题读解解析部分,编者通过对1991(平成3年)~2001年(平成13年)10年间的日语能力测试真题读解进行细致透彻的研究,根据长文读解和短文读解问题的不同特点,从读解试题的材料题材、文章结构、出题思路、问题类型、答题技巧等多个角度,分别进行了分析和论述。尤其是在分析问题类型时,编者将1991~2001年的试题中的所有长文问题归纳为7个题型,短文问题归纳为9个题型,并对每种题型的提问方式都作了归纳总结。

※ 实战模拟题

在实战模拟题部分,编者仔细研究了历年的读解试题,精心编写了10套模拟试题。所出问题均是编者在各类日文原版读物、日本的读解试题集和各类升学考试试题集中精心挑选编写



而成的,每套模拟试题的出题形式与真题完全一致,难度与真题相仿,题量适中。在10套试题中,除最后3套是仿照1991~1999年的试题结构编写的以外,前面7套都是根据2000年和2001年的最新试题结构编写而成的。

* 注解及例句

在每篇读解文章的后面,编者还仿照真题的形式,对文章中较难的或者超出教学大纲的词汇进行了注解,给难读的汉字标注了读音,对于一些重要词语还给出了例句,可以方便考生对词汇的学习。

* 标准答案及答案提示

每套试题后面都附有标准答案,可以方便考生在做题后直接对照。而且,答案后面还附有完整的答案提示,对每道题的答题要点都加以提示,可以帮助考生理解答案。

* 参考译文

每套试题后面都附有参考译文,可以帮助考生加深对文章的理解,从模拟试题中获得更大的收益。同时对把本书作为读解学习资料的读者也会有很大帮助。

* 题型预测

由于在实施日语能力测试的过程中,几乎每年的题型都会发生一些变化,所以为了能让考生迅速适应今后的试题中不断出现的新题型,编者本着“与时俱进”的思想,仔细参考分析了一些日本各类入学考试的试题和读解资料集,设计出了几种新题型,以供考生适应和练习。

目 录

第一部分 历年1级真题读解解析

长 文 篇

一、长文读解出题情况及答题技巧分析	(3)
(一)长文读解出题情况分析	(3)
(二)答题技巧分析	(4)
二、长文读解文章分析	(6)
(一)文章题材分析	(6)
(二)文章结构分析	(10)
三、长文读解问题类型解析	(35)

短 文 篇

一、短文读解出题情况及答题技巧分析	(47)
二、短文读解文章分析	(48)
(一)文章题材分析	(48)
(二)文章论述展开方法的分析	(49)
三、短文读解问题类型解析	(52)



第二部分 实战全真模拟题及答案

第1回 (71)

問題Ⅰ ◇ 语言的社会学

問題Ⅱ ◇ 集团构成的资格和场所

◇ 言灵思想与忌讳

◇ 完全人工头脑

◇ 完全失业率

問題Ⅲ ◇ 集团的构造

◇ 护城河畔的家

◇ 大和语和外来语

答案提示 (92)

参考译文 (99)

第2回 (107)

問題Ⅰ ◇ 文化记号论

問題Ⅱ ◇ 日语中的嗅觉词

◇ 关于音乐语言

◇ 年功序列制和能力制

◇ 非正式的思考方法

問題Ⅲ ◇ 日本的不动产

◇ 俳句中的外来语

◇ 精通敬语

答案提示 (126)

参考译文 (132)



第3回 (139)

問題 I ◇ 在原子能纪念日想到的

問題 II ◇ 日本人和镜子

◇ 关于信息组合媒体

◇ 日本人的幸福感

◇ 人类与计算机

問題 III ◇ 温室效应对全球气候的影响

◇ “人”和“别人”

◇ 和歌赏析

答案提示 (160)

参考译文 (166)

第4回 (173)

問題 I ◇ 从人类学上角度上分析人类的排外性

問題 II ◇ 漱石的青春与文学

◇ 原子弹的印迹

◇ 白领与互联网

◇ 爱情与死亡

問題 III ◇ 脸是履历表

◇ 垃圾分类回收问题

◇ 联合国教科文组织的宗旨

答案提示 (195)

参考译文 (202)

第5回 (211)

問題 I ◇ 现代文学和文学者们

問題 II ◇ 报纸、电视与新闻



- ◊ 语言化与自我表现
- ◊ 漱石的小说与人生现实
- ◊ 理性的生存

問題Ⅲ ◊ 心灵交流

- ◊ 国家的职能
- ◊ 古埃及的雕刻

答案提示 (231)

参考译文 (239)

第6回 (247)

問題Ⅰ ◊ 人是什么

問題Ⅱ ◊ 茶道与生活文化
◊ 计算机与我们的生活
◊ 不要让工具消亡
◊ 关于民族问题的思考

問題Ⅲ ◊ 大米贸易自由化
◊ 解读图表
◊ 日语和女性

答案提示 (266)

参考译文 (274)

第7回 (281)

問題Ⅰ ◊ 日本的自然主义文学

問題Ⅱ ◊ 妥协的日本人和富于斗争精神的欧洲人
◊ 日语和逻辑
◊ 紫外线与臭氧层



◊ 沉默的雕像	
問題 III	◊ 是否应该保留死刑
◊ 土地的神话	
◊ 机械文明和人类智能	
答案提示 (301)
参考译文 (308)
第8回 (315)
問題 I	◊ 关于孤独
問題 II	◊ 什么是文学表达
問題 III	◊ 环境恶化与粮食问题
◊ 人类头脑与电子计算机	
◊ 和歌中的绘画和音乐	
◊ “四句分辨”理论	
◊ 人口金字塔	
◊ 古埃及人与动物	
答案提示 (336)
参考译文 (344)
第9回 (351)
問題 I	◊ 我们能为劳动做些什么
問題 II	◊ 风土
問題 III	◊ 幸福与琐事
◊ 由一项合同条款想到的	
◊ 从属人口指数	
◊ 什么是思考	



◇ 机械文明和人类理性

◇ 国际社会与国家

答案提示 (369)

参考译文 (376)

第10回 (383)

問題Ⅰ ◇ 俳句中的主客关系

問題Ⅱ ◇ 日本人和自然

問題Ⅲ ◇ 常新的古典

◇ 信息革命时代的危机

◇ 日本是否应该接收外国劳动者

◇ 人口老龄化社会的问题

◇ 日本人与欧洲人

◇ 演绎型的工作方式

答案提示 (401)

参考译文 (410)

附录1 1991~2001年日语能力测试1级真题读解文章

题材及问题类型分析表 (418)

附录2 日语能力测试的真题构成及测试标准 (429)

第一部分

历年1级真题读解解析



